

# ELECTION '23



## **Informational Pamphlet**

### **Gila Bend Unified School District No. 24 of Maricopa County, Arizona**

**SPECIAL ELECTION  
NOVEMBER 7, 2023**

Compiled and issued by  
**STEVE WATSON**  
Maricopa County Superintendent of Schools  
(Spanish version begins on page 13)

## **Folleto Informativo**

### **Distrito Escolar Unificado Núm. 24 de Gila Bend del Condado de Maricopa, Arizona**

**ELECCIÓN ESPECIAL  
7 DE NOVIEMBRE DE 2023**

Recopilado y publicado por  
**STEVE WATSON**  
Superintendente Escolar del Condado de Maricopa  
(La versión en español comienza en la página 13)



## **TO THE VOTERS OF THE GILA BEND UNIFIED SCHOOL DISTRICT**

As a voter in the Gila Bend Unified School District Number 24, you have the right to vote on a Maintenance and Operations Budget Override of 15 percent requested by the school board. That request will be on your November 7, 2023 General Election ballot.

This override continuation allows the District to continue exceeding its revenue control limit by 15 percent for five years followed by a reduced limit of 10 percent in year six and 5 percent in year seven.

Override funds will be used for maintaining or reducing student to teacher ratios, maintaining full-day kindergarten, supporting special activity programs and purchasing classroom materials.

The continued cost of the override to the average homeowner in the District is \$25.15 per year.

This pamphlet contains information provided by the District, as well as arguments submitted by members of the public who may advocate either for or against the District's proposed ballot measure.

Election Day is Tuesday, November 7, 2023.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Steve Watson", followed by a long horizontal line extending to the right.

Steve Watson  
Maricopa County School Superintendent

(This publication is required by ARS 15-481 and 35-454. School districts are mandated to distribute information pamphlets to all households within the district in which a voter resides.)

**INFORMATIONAL PAMPHLET  
FOR  
GILA BEND UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 24  
OF MARICOPA COUNTY, ARIZONA  
SPECIAL OVERRIDE ELECTION  
NOVEMBER 7, 2023**

On May 11, 2023, the Governing Board of the District (the “Governing Board”) passed and adopted a resolution calling a special override election (the “Election”) to authorize the Override. A copy of such resolution is available from the District by written request to the Superintendent, Gila Bend Unified School District No. 24 of Maricopa County, Arizona, 777 North Logan Avenue, Gila Bend, Arizona 85337, Telephone (928) 683-2225.

The proposed continuation of the override in the budget of the District that exceeds the amount allowed pursuant to Section 15-905, Arizona Revised Statutes, will be not to exceed the otherwise allowable revenue control limit by more than fifteen percent.

The proposed fifteen percent override authorization is a continuation of the District’s current fifteen percent override authorization approved by the voters in the District on November 7, 2017. The District’s current fifteen percent override authorization is required by law to be reduced by one-third in each of fiscal years 2023/2024 and 2024/2025.

The total amount of the current year’s budget, the total amount of the proposed budget and the total amount of the alternate budget are as follows:

Current Year’s Maintenance and Operation Budget (2023/2024)	\$4,361,563
Proposed Maintenance and Operation Budget (2024/2025)	\$4,693,832
Alternate Maintenance and Operation Budget (2024/2025)	\$4,291,022

The proposed continuation of the override in the budget would be in effect for seven years and would allow the revenue control limit to be exceeded by not more than fifteen percent.

The proposed total amount of revenues that will fund the continuation of the override in the budget and the amount that will be obtained from a levy of taxes on the taxable property within the District for the first year for which the budget increase was adopted is \$604,216.

None of the proposed amount of revenues that will fund the continuation of the override in the budget will be obtained from other than a levy of taxes on the taxable property within the District.

The dollar amount for the first year for which the budget continuation was adopted is \$604,216, and the purpose for which the proposed continuation of the increase in the budget is to be expended for the first year for which the budget continuation was adopted are as follows:

- maintain or reduce student to teacher ratios;
- maintain full day kindergarten;
- support special activity programs such as music and technology; and
- classroom materials.

The alternate budget shall be adopted by the Governing Board of the District if the proposed budget is not adopted by the qualified electors of the District. In adopting such alternate budget, the Governing Board shall follow the procedures prescribed in Section 15-905, Arizona Revised Statutes, for adopting a budget that does not include the proposed increase.

**GILA BEND UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 24  
OF MARICOPA COUNTY, ARIZONA  
15% MAINTENANCE AND OPERATIONS  
BUDGET OVERRIDE ELECTION  
NET ASSESSED VALUATION, TAX RATE AND ESTIMATED  
AMOUNTS OF SECONDARY PROPERTY TAXES**

Estimated Revenues to fund 15% M&O Budget Override	\$604,216
Net Assessed Valuation for Tax Purposes (a)	\$105,348,538
Estimated Tax Rate per \$100 of Assessed Valuation to fund 15% M&O Budget Override	\$0.5735

	<u>Limited Property Value</u>	<u>Assessment Ratio</u>	<u>Assessed Valuation (b)</u>	<u>Estimated Override Tax Rate (c)</u>	<u>Estimated Annual Tax Amount</u>
--	---------------------------------------	-----------------------------	-----------------------------------	--	--

**A.R.S. § 15-481B-11**

The current limited property value, the net assessed valuation and the estimated amount of the secondary property taxes if the proposed budget is adopted for each of the following:

**A.R.S. § 15-481B-11(a)**

An owner-occupied residence whose assessed valuation is the average assessed valuation of property classified as class three, as prescribed by A.R.S. § 42-12003 for the current year in the school district.

\$43,860	10.0%	\$4,386	\$0.5735	\$25.15
----------	-------	---------	----------	---------

**A.R.S. § 15-481B-11(b)**

An owner-occupied residence whose assessed valuation is one-half of the assessed valuation of the residence in A.R.S. § 15-481B-11(a).

\$21,930	10.0%	\$2,193	\$0.5735	\$12.58
----------	-------	---------	----------	---------

**A.R.S. § 15-481B-11(c)**

An owner-occupied residence whose assessed valuation is twice the assessed valuation of the residence in A.R.S. § 15-481B-11(a).

\$87,720	10.0%	\$8,772	\$0.5735	\$50.31
----------	-------	---------	----------	---------

**A.R.S. § 15-481B-11(d)**

A business whose assessed valuation is the average of the assessed valuation of property classified as class one as prescribed by A.R.S. § 42-12001, paragraphs 12 and 13, for the current year in the school district.

\$564,265	17.0%	\$95,925	\$0.5735	\$550.13
-----------	-------	----------	----------	----------

(a) Net assessed valuation is the 2023/2024 preliminary value provided by the Arizona Department of Revenue and includes Salt River Project in-lieu property value.

(b) Estimated by Arizona Department of Revenue based on preliminary 2023/2024 assessed values.

(c) Per \$100 of assessed valuation.

**ARGUMENTS FOR THE  
GILA BEND UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 24  
15% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE**

**Arguments represent the opinion of the Author(s)**

Gila Bend USD's priority is to provide children with a quality education in a safe learning environment. Because our children are our future, we are responsible as a community to provide educational opportunities to ensure their success. Because of Arizona's low funding support level, it is as important now as it ever was for voters of the community to renew the added spending authority known as an 'Override'. Renewal of the Override helps us:

- maintain or reduce student to teacher ratios;
- maintain full day kindergarten;
- support special activity programs such as music and technology; and
- pay for classroom materials, including textbooks.

Our class sizes will increase and staffing for programs will be reduced or eliminated without this Override approval. The Gila Bend Unified School District Governing Board asks you, our voters and community members, to continue to reauthorize the District to provide these programs for our students that the State budget fails to support. Since this is a continuation, there will be no increase in our taxes from voting yes.

The Gila Bend Unified School District Governing Board

**ARGUMENTS AGAINST THE  
GILA BEND UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 24  
15% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE**

**(None were submitted)**



---

---

**BALLOT FORMAT / SAMPLE BALLOT  
GILA BEND UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 24**

---

---

**QUESTION – FULL TEXT**

Shall the Governing Board of Gila Bend Unified School District No. 24 of Maricopa County, Arizona (the “School District”), adopt maintenance and operations budgets which allow the School District to continue to exceed the revenue control limit specified by law in the amount of not more than fifteen percent (15%) per fiscal year for fiscal year 2024/2025 and the next subsequent six (6) fiscal years thereafter?

The 2024/2025 proposed continuation of the budget increase of the School District budget will exceed the alternate proposed School District budget by approximately \$402,810. The amount of the proposed increase will be based on a percentage of the School District’s revenue control limit in future years as provided in Section 15-481(P), Arizona Revised Statutes. Any budget increase continuation authorized by this election shall be entirely funded by a levy of taxes on the taxable property in this School District for the year for which adopted and for six subsequent years, shall not be realized from monies furnished by the state and shall not be subject to the limitation on taxes specified in Article IX, Section 18, Constitution of Arizona. Based on the current net assessed valuation used for secondary property tax purposes, to fund the proposed continuation of the increase in the School District’s budget would require an estimated continuation of a tax rate of \$0.57 per \$100 of assessed valuation used for secondary property tax purposes and is in addition to the School District’s tax rate that will be levied to fund the School District’s revenue control limit allowed by law.

**BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, YES  
BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, NO**

---

---

**BALLOT FORMAT / SAMPLE BALLOT  
GILA BEND UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 24**

---

---

**QUESTION**

A **“YES”** vote shall authorize the Gila Bend Unified School District Governing Board to continue/extend the existing maintenance and operation budget override authority and the resulting tax.

A **“NO”** vote shall not authorize the Gila Bend Unified School District Governing Board to continue/extend the existing maintenance and operation budget override authority and the resulting tax.

**BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, YES**   
**BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, NO**

**SAMPLE BALLOT**

## IMPORTANT VOTING INFORMATION

**Election Day is Tuesday, November 7, 2023.** The jurisdiction you reside in is conducting a special election by mail. Every registered voter within this jurisdiction will automatically be mailed a ballot beginning Wednesday, October 11, 2023.

## QUALIFICATIONS TO VOTE

In order to vote in this election, you must have been registered to vote within the boundaries of the jurisdiction on or before midnight, Tuesday, October 10, 2023. You may check your registration status, track your ballot and more online at **BeBallotReady.Vote** or by calling the Maricopa County Elections Department at (602) 506-1511.

## VOTING YOUR BALLOT

You may mail your ballot back or drop it off at any voting location or ballot drop box. The last recommended day to mail your ballot back is Tuesday, October 31, 2023. Find voting locations and drop boxes at **Locations.Maricopa.Vote**.

Make sure to sign, date and provide a current phone number on your affidavit envelope. In order to be valid and counted, your voted ballot must be returned in the affidavit envelope provided, signed by the voter, and received by the Maricopa County Elections Department no later than 7pm on Election Day, Tuesday, November 7, 2023. **Postmarks DO NOT COUNT.**

If you need a replacement ballot, call us at (602) 506-1511 before 5pm on Friday, October 27, 2023. You may also visit any of our voting locations to vote in person until 7pm on Election Day, Tuesday, November 7, 2023. Find location hours and addresses at **Locations.Maricopa.Vote**.

On Election Day, Tuesday, November 7, 2023, voting locations are open from 6am to 7pm. Any qualified voter who is in the line of waiting voters at 7pm shall be allowed to prepare and cast their ballot. Informational pamphlets may be brought to the voting location and may be taken into the voting booth.

You can track your ballot status at **BeBallotReady.Vote** or by signing up for ballot status alerts by texting "**JOIN**" to 628-683.

## IDENTIFICATION AT THE POLLS

Every voter is required to show proof of identity when voting in person. You need a valid government issued ID that includes your **name, photo,** and the **address where you are registered to vote** (ex. AZ driver license or tribal ID). If that ID does not match your voter record, you need two forms of ID (Per A.R.S. § 16-579(A)).

A few examples include:

- Official Election Mail (**this mailer**)
- Bank Statement or Utility Bill
- Tribal ID with or without photo
- Voter ID Card (**GetID.Maricopa.Vote**)
- Valid AZ Vehicle Registration or Insurance Card

Find the full list at **GetID.Maricopa.Vote**

If a voter does not have sufficient identification, the voter will be issued a provisional ballot. In order to be a valid and counted ballot, the voter must provide sufficient ID to the County Recorder **three (3)** business days after the Election (Monday, November 13, 2023, due to Veterans Day Holiday).

## VOTING ASSISTANCE

Maricopa County voters may request braille or large print ballots by calling (602) 506-1511. Voters who need assistance due to a confining illness or disability may request a Special Election Board. Call (602) 506-1511 or email **SEB@risc.maricopa.gov** for more information and include your Full Name, Residence Address, Contact Information and Date of Birth for verification purposes.

Accessible voting devices are available at all voting locations, as well as curbside voting for voters who are unable to leave their vehicle due to physical limitations. Any voter requiring assistance may also bring a person of the voter's choice into the voting booth with the following exceptions: a person who is a candidate appearing on the ballot (other than a precinct committeeman candidate) or a person who has been employed by or volunteered for a candidate, campaign, political organization, or political party in that election. At the request of the voter, two Poll Workers of differing political parties may also assist the voter in casting a ballot.

## **A LOS VOTANTES DEL DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO DE GILA BEND**

Como votante en el Distrito Escolar Unificado Número 24 de Gila Bend, usted tiene derecho a votar sobre un Aumento del 15 por ciento al Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones solicitado por el consejo escolar. Esta solicitud estará en su Boleta Electoral de la Elección General del 7 de noviembre de 2023.

Esta continuación de aumento al presupuesto permite que el Distrito continúe sobrepasando su límite de control de ingresos por un 15 por ciento por cinco años seguido de un límite reducido al 10 por ciento en el sexto año y al 5 por ciento en el séptimo año.

Los fondos del aumento al presupuesto se utilizarán para mantener o reducir la proporción de estudiantes por maestro, mantener el kindergarten de día completo, apoyar programas de actividades especiales y comprar materiales para las aulas.

El continuo costo del aumento al presupuesto para el dueño de vivienda promedio en el Distrito es de \$25.15 por año.

Este folleto contiene información proporcionada por el Distrito, así como argumentos presentados por miembros del público que pueden abogar ya sea a favor o en contra de la medida electoral propuesta por el Distrito.

El Día de la Elección es el martes 7 de noviembre de 2023.

Atentamente,

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Steve Watson', followed by a long horizontal line extending to the right.

Steve Watson  
Superintendente Escolar del Condado de Maricopa

(Esta publicación es requerida por ARS 15-481 y 35-454. Los distritos escolares tienen el mandato de distribuir folletos informativos a todos los hogares dentro del distrito en los que reside un votante.)

**FOLLETO INFORMATIVO  
PARA  
LA ELECCIÓN ESPECIAL DE AUMENTO AL PRESUPUESTO DEL  
7 DE NOVIEMBRE DE 2023  
DEL DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 24 DE GILA BEND  
DEL CONDADO DE MARICOPA, ARIZONA**

El 11 de mayo de 2023, el Consejo Directivo del Distrito (el “Consejo Directivo”) aprobó y adoptó una resolución convocando a una elección especial de aumento al presupuesto (la “Elección”) para autorizar el Aumento al Presupuesto. Una copia de dicha resolución se encuentra disponible en el Distrito mediante solicitud por escrito a Superintendent, Gila Bend Unified School District No. 24 of Maricopa County, Arizona, 777 North Logan Avenue, Gila Bend, Arizona 85337, Teléfono (928) 683-2225.

La propuesta continuación del aumento al presupuesto en el presupuesto del Distrito que sobrepasa la cantidad permitida de conformidad con la Sección 15-905, Estatutos Revisados de Arizona, no excederá el límite de control de ingresos de otra forma permitido por más de un quince por ciento.

La propuesta autorización del aumento del quince por ciento al presupuesto es una continuación del actual aumento del quince por ciento al presupuesto del Distrito que aprobaron los votantes en el Distrito el 7 de noviembre de 2017. La autorización actual del aumento del quince por ciento al presupuesto del Distrito tiene requerido por ley reducirse por un tercio en cada uno de los años fiscales 2023/2024 y 2024/2025.

La cantidad total del presupuesto del año actual, la cantidad total del presupuesto propuesto y la cantidad total del presupuesto alternativo son las siguientes:

Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones del Año Actual (2023/2024)	\$4,361,563
Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones Propuesto (2024/2025)	\$4,693,832
Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones Alternativo (2024/2025)	\$4,291,022

La propuesta continuación del aumento en el presupuesto estaría vigente por siete años y permitiría que el límite de control de ingresos se sobrepasara por no más de un quince por ciento.

La cantidad total propuesta de ingresos que financiará la continuación del aumento al presupuesto y la cantidad que se obtendrá de un gravamen de impuestos a propiedades sujetas a impuestos dentro del Distrito

durante el primer año para el cual se adoptó el aumento al presupuesto es de \$604,216.

Ninguna de las cantidades de ingresos propuestas que financiarán la continuación del aumento en el presupuesto se obtendrá de otra manera que no sea un gravamen de impuestos sobre las propiedades sujetas a impuestos dentro del Distrito.

La cantidad de dólares para el primer año para el que se aprobó la continuación del presupuesto es de \$604,216, y el propósito para el cual se gastará la propuesta continuación del aumento en el presupuesto para el primer año en que se aprobó la continuación del presupuesto son los siguientes:

- mantener o reducir las proporciones de estudiantes por maestro;
- mantener kindergarten de día completo;
- apoyar programas de actividades especiales tales como música y tecnología; y
- materiales de las clases.

El Consejo Directivo del Distrito adoptará el presupuesto alternativo si el presupuesto propuesto no es aprobado por los electores calificados del Distrito. Al adoptar dicho presupuesto alternativo, el Consejo Directivo seguirá los procedimientos prescritos en la Sección 15-905, Estatutos Revisados de Arizona, para la adopción de un presupuesto que no incluya el aumento propuesto.

**DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 24 DE GILA BEND  
DEL CONDADO DE MARICOPA, ARIZONA  
ELECCIÓN DE AUMENTO DEL 15% AL PRESUPUESTO DE  
MANTEINIMIENTO Y OPERACIONES VALORACIÓN NETA TASADA,  
TASA DE IMPUESTOS Y CÁLCULO DE LAS CANTIDADES DE  
IMPUESTOS SECUNDARIOS A LA PROPIEDAD**

Cálculo de los Ingresos para financiar el Aumento del 15% al Presupuesto de M&O	\$604,216
Valoración Neta Tasada para Fines de Impuestos (a)	\$105,348,538
Cálculo de la Tasa de Impuestos por \$100 de Valoración Tasada para financiar el Aumento del 15% al Presupuesto de M&O	\$0.5735

	<u>Valor Limitado de Propiedad</u>	<u>Índice de Tasación</u>	<u>Valoración Tasada (b)</u>	<u>Cálculo de la Tasa de Impuestos del Aumento al Presupuesto (c)</u>	<u>Cálculo de la Cantidad Anual de Impuestos</u>
<b>A.R.S. § 15-481B-11</b>					
El valor limitado actual de la propiedad, la valoración neta tasada y el cálculo de la cantidad de los impuestos secundarios a la propiedad si se adopta el presupuesto propuesto para cada uno de los siguientes:					
<b>A.R.S. § 15-481B-11(a)</b>					
Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es el promedio de la valoración tasada de propiedad clasificada como clase tres, según lo establecido por A.R.S. § 42-12003 para el año actual en el distrito escolar.					
\$43,860	10.0%	\$4,386	\$0.5735	\$25.15	
<b>A.R.S. § 15-481B-11(b)</b>					
Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es la mitad de la valoración tasada de la residencia en A.R.S. § 15-481B-11(a).					
\$21,930	10.0%	\$2,193	\$0.5735	\$12.58	
<b>A.R.S. § 15-481B-11(c)</b>					
Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es el doble de la valoración tasada de la residencia en A.R.S. § 15-481B 11(a).					
\$87,720	10.0%	\$8,772	\$0.5735	\$50.31	
<b>A.R.S. § 15-481B-11(d)</b>					
Un negocio cuya valoración tasada es el promedio de la valoración tasada de propiedad clasificada como clase uno según lo establecido por A.R.S. § 42-12001, párrafos 12 y 13, para el año actual en el distrito escolar.					
\$564,265	17.0%	\$95,925	\$0.5735	\$550.13	

- (a) La valoración neta tasada es el valor preliminar para el 2023/2024 proporcionado por Arizona Department of Revenue e incluye valor de propiedad de Salt River Project.
- (b) Calculado por Arizona Department of Revenue con base a valores tasados preliminares para el 2023/2024.
- (c) Por \$100 de valoración tasada.



## **ARGUMENTOS A FAVOR DEL AUMENTO DEL 15% AL PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES DEL DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 24 DE GILA BEND**

### **Los argumentos representan la opinión del(de los) Autor(es)**

La prioridad de Gila Bend USD es proporcionar a los niños una educación de calidad en un entorno de aprendizaje seguro. Debido a que nuestros niños son nuestro futuro, somos responsables como comunidad de proporcionar oportunidades educativas para garantizar su éxito. Debido al bajo nivel de apoyo financiero de Arizona, es tan importante ahora como siempre lo fue para los votantes de la comunidad renovar la autorización de gasto adicional conocida como 'Aumento al Presupuesto'. La renovación del Aumento al Presupuesto nos ayuda a:

- mantener o reducir las proporciones de estudiantes por maestro;
- mantener el kindergarten de día completo;
- apoyar programas de actividades especiales como música y tecnología; y
- pagar por materiales para el aula, incluyendo libros de texto.

El tamaño de nuestras clases aumentará y el personal para los programas se reducirá o eliminará sin la aprobación de este Aumento al Presupuesto. El Consejo Directivo del Distrito Escolar Unificado de Gila Bend les solicita a ustedes, nuestros votantes y miembros de la comunidad, volver a reautorizar al Distrito para proporcionar estos programas para nuestros estudiantes que el presupuesto del Estado no apoya. Puesto que esta es una continuación, no habrá aumento en nuestros impuestos por votar que sí.

Consejo Directivo del Distrito Escolar Unificado de Gila Bend

**ARGUMENTOS EN CONTRA DEL AUMENTO DEL 15% AL  
PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES DEL  
DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 24 DE GILA BEND**

**(No se recibieron argumentos en contra)**

---

---

**FORMATO DE LA BOLETA / BOLETA DE MUESTRA  
DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 24 DE GILA BEND**

---

---

**PREGUNTA – TEXTO COMPLETO**

¿Debe el Consejo Directivo del Distrito Escolar Unificado Núm. 24 de Gila Bend del Condado de Maricopa, Arizona (el “Distrito Escolar”), adoptar presupuestos de mantenimiento y operaciones que le permitan al Distrito Escolar continuar sobrepasando el límite de control de ingresos especificado por ley por una cantidad no mayor del quince por ciento (15%) por año fiscal para el año fiscal 2024/2025 y por los seis (6) años fiscales subsiguientes a partir de ahí?

La propuesta continuación de 2024/2025 del incremento presupuestario al presupuesto del Distrito Escolar sobrepasará el presupuesto alterno propuesto del Distrito Escolar por aproximadamente \$402,810. La cantidad del propuesto incremento se basará en un porcentaje del límite de control de ingresos del Distrito Escolar en años futuros de conformidad con la Sección 15-481(P) de los Estatutos Revisados de Arizona. Cualquier continuación de aumento al presupuesto autorizada por esta elección se financiará en su totalidad de un gravamen de impuestos a propiedades sujetas a impuestos en este Distrito Escolar para el año en que se adopte y por seis años subsiguientes, no se llevará a cabo con dineros suministrados por el estado y no estará sujeta al límite de impuestos especificado en el Artículo IX, Sección 18, Constitución de Arizona. Con base en la actual valoración neta tasada usada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad, para financiar la propuesta continuación del aumento en el presupuesto del Distrito Escolar se requeriría la continuación de una tasa de impuestos que se calcula en \$0.57 por cien dólares de valoración tasada usada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad y es además de la tasa de impuestos del Distrito Escolar que se recargará para financiar el límite de control de ingresos del Distrito Escolar que permite la ley.

**CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, SÍ  
CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, NO**

**PREGUNTA**

Un voto de “**SÍ**” autorizará al Consejo Directivo del Distrito Escolar Unificado de Gila Bend a continuar/extender la existente autorización de aumento al presupuesto de mantenimiento y operaciones y el impuesto resultante.

Un voto de “**NO**” no autorizará al Consejo Directivo del Distrito Escolar Unificado de Gila Bend a continuar/extender la existente autorización de aumento al presupuesto de mantenimiento y operaciones y el impuesto resultante.

**CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, SÍ**   
**CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, NO**

**BOLETA DE MUESTRA**

## INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA VOTACIÓN

**El Día de la Elección es el martes 7 de noviembre de 2023.** La jurisdicción en la que reside está llevando a cabo una elección especial por correo. A cada votante inscrito dentro de esta jurisdicción se le enviará automáticamente una boleta electoral por correo a partir del miércoles 11 de octubre de 2023.

## REQUISITOS PARA VOTAR

Para votar en esta elección, usted debe estar registrado para votar dentro de los límites de la jurisdicción el o antes de la medianoche del martes 10 de octubre de 2023. Usted puede verificar la situación de su inscripción, realizar un seguimiento de su boleta y más en línea en **TengaBoletaLista.Voto** o llamando al Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa al (602) 506-1511.

## PARA VOTAR EN SU BOLETA

Usted puede enviar su boleta por correo o dejarla en cualquier lugar de votación o urna electoral. El último día que se le recomienda enviar su boleta por correo es el martes 31 de octubre de 2023. Encuentre los lugares de votación y de las urnas electorales en **Ubicaciones.Maricopa.Voto**.

Asegúrese de firmar, poner la fecha y proporcionar un número de teléfono actual en su sobre de declaración jurada. Para que su boleta sea válida y se incluya en el conteo, la boleta con su voto debe ser devuelta dentro del sobre de la declaración jurada que se proporciona, estar firmado por el votante y ser recibido en Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa a más tardar a las 7pm del Día de la Elección, martes 7 de noviembre de 2023. **Los matasellos NO CUENTAN.**

Si usted necesita una boleta de reemplazo, llámenos al (602) 506-1511 antes de las 5pm del viernes 27 de octubre de 2023. Usted también puede visitar cualquiera de nuestros lugares de votación para votar en persona hasta las 7pm en el Día de la Elección, martes 7 de noviembre de 2023. Encuentre las horas de los lugares y las direcciones den **Ubicaciones.Maricopa.Voto**.

El Día de la Elección, martes 7 de noviembre de 2023, los lugares de votación están abiertos de 6am a 7pm. A cualquier votante con derecho a votar que se encuentre en la fila de votantes en espera a las 7pm se le permitirá preparar y emitir su voto. Los folletos informativos se pueden llevar al lugar de votación y se pueden llevar adentro de la cabina de votación.

Usted puede realizar un seguimiento de la situación de su boleta en **TengaBoletaLista.Voto** o inscribiéndose para recibir alertas del estado de la boleta enviando un mensaje de texto “**UNIRSE**” al 628-683.

## IDENTIFICACIÓN EN LAS URNAS ELECTORALES

Cada votante tiene requerido mostrar una prueba de identidad al votar en persona. Usted necesita una identificación válida emitida por el gobierno que incluya su **nombre, fotografía**, y la **dirección donde usted está inscrito para votar** (por ejemplo, licencia de conducir de Arizona o identificación tribal). Si esa identificación no coincide con su registro de votante, usted necesita dos formas de identificación (Por A.R.S. § 16-579(A)).

Algunos ejemplos incluyen:

- Correo Electoral Oficial (**este correo**)
- Estado de Cuenta Bancario o Factura de Servicios Públicos
- Identificación Tribal con o sin fotografía
- Tarjeta de Identificación de Votante (**ObtenerID.Maricopa.Voto**)
- Registro Válido de Vehículo de Arizona o Tarjeta de Seguro

Encuentre la lista completa en **ObtenerID.Maricopa.Voto**

Si un votante no tiene suficiente identificación, se le emitirá una boleta provisional. Para que la boleta sea válida y se incluya en el conteo, el votante debe proporcionar suficiente identificación al Encargado del Registro del Condado **tres (3)** días laborales después de la Elección (lunes 13 de noviembre de 2023, debido al feriado del Día de los Veteranos).

## ASISTENCIA PARA VOTAR

Los votantes del Condado de Maricopa pueden solicitar boletas electorales en braille o impresión en letra grande llamando al (602) 506-1511. Los votantes que necesitan asistencia debido a una enfermedad o discapacidad que los limita pueden solicitar un Junta Electoral Especial (Special Election Board). Llame al (602) 506-1511 o envíe un correo electrónico a **SEB@risc.maricopa.gov** para obtener más información e incluya su Nombre Completo, Dirección de Domicilio, Información de Contacto y Fecha de Nacimiento para fines de verificación.

Hay disponibles dispositivos de votación accesibles en todos los lugares de votación, así como en la votación al lado de la acera para votantes que no pueden salir de sus vehículos debido a limitaciones físicas. Cualquier votante que requiera asistencia también puede ir acompañado de una persona seleccionada por el votante a la cabina de votación con las siguientes excepciones: una persona que es un candidato que aparece en la boleta electoral (que no sea un candidato a miembro de comité de recinto) o una persona que ha sido empleada o servido como voluntaria para un candidato, campaña, organización o partido políticos en esa elección. A solicitud del votante, dos Trabajadores Electorales de diferentes partidos pueden también ayudar al votante a emitir su voto.





**Gila Bend Unified School District No. 24**  
**P.O. Box V**  
**Gila Bend, AZ 85337**

PRSR STD  
U S POSTAGE  
**PAID**  
PHOENIX AZ  
PERMIT #1335

**OFFICIAL VOTING MATERIALS**

**MATERIALES OFICIALES PARA VOTAR**

**IMPORTANT INFORMATION / INFORMACIÓN IMPORTANTE**

**[www.BeBallotReady.Vote](http://www.BeBallotReady.Vote)**

For election information, visit

**[www.BeBallotReady.Vote](http://www.BeBallotReady.Vote) or call 602-506-1511.**

**[www.TengaBoletaLista.Voto](http://www.TengaBoletaLista.Voto)**

Para obtener información electoral, visite

**[www.TengaBoletaLista.Voto](http://www.TengaBoletaLista.Voto) ó llame al 602-506-1511.**



**OFFICIAL VOTING MATERIAL**

Only one publicity pamphlet has been mailed to each named household in which a registered voter resides. Please make it available to all registered voters in the household.

For information about voting assistance for voters with disabilities or on how to obtain an early ballot, please call: (602) 506-1511 or visit [www.BeBallotReady.Vote](http://www.BeBallotReady.Vote).

You may vote at any Vote Center location in Maricopa County! Visit [www.Locations.Maricopa.Vote](http://www.Locations.Maricopa.Vote) for a list of Vote Centers or contact the Maricopa County Elections Department at (602) 506-1511.

**MATERIAL ELECTORAL OFICIAL**

Se ha enviado solamente un folleto publicitario a cada hogar nombrado en el que reside un votante inscrito. Por favor, póngalo a disposición de todos los votantes inscritos en el hogar.

Para obtener información sobre asistencia para votar para electores con discapacidades o sobre cómo obtener una boleta electoral temprana, llame al: (602) 506-1511 o visite [www.BeBallotReady.Vote](http://www.BeBallotReady.Vote).

¡Usted puede votar en cualquiera de las ubicaciones de los Centros de Votación en el Condado de Maricopa! Visite [www.Locations.Maricopa.Vote](http://www.Locations.Maricopa.Vote) para obtener una lista de los Centros de Votación o comuníquese con el Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa al (602) 506-1511.